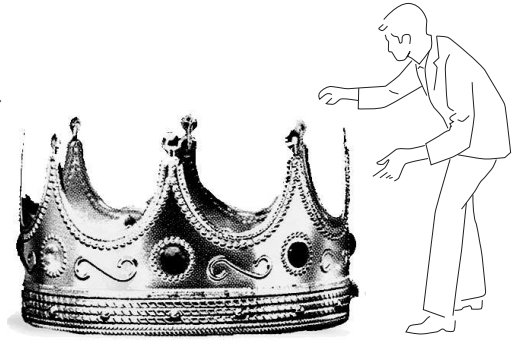


Pamphlet des Königs und der Königin



Danke, dass Ihr gekommen seid, um am Königlichen Mahl teilzunehmen. Die kindliche Königin und der kindliche König erlassen folgenden königlichen Befehl an die Erwachsenen:

kulturgymnastik e.V.
Stralsunder Str. 61
Tel: 25583918
www.kulturgymnastik.de

* **Seid gerecht:** Kommandiert uns nicht herum! Schreit uns nicht an! Seid höflich zu uns, wie Ihr von uns erwartet, höflich zu sein!

* **Traut uns etwas zu!** Gebt uns Freiräume! Lasst uns spielen! Schützt unsere Geheimnisse!

* **Lernt deutsch!** Wir wollen nicht übersetzen! Und wir wollen, dass Ihr in Deutschland arbeiten könnt!

* **Sorgt dafür, dass Jungen und Mädchen** und Kleine und Große gleich behandelt werden!

* **Nehmt Euch Zeit,** uns Dinge in Ruhe zu erklären!

* **Respektiert uns** wie wir Euch respektieren sollen!

*Eure gnädigen Herrschaften
Königin und König*



Kral ve Kralicenin Yergisi

Sag olun, kraliyet sofrasina kadar geldiginiz icin, sizlere tesekür ederiz. Cocuk kral ve cocuk kralice büyüklerine su emirlerde bulunurlar:

* **dürüst olun:** Bize emir edib durmayin! Bize bagirmayin! Bize saygili davranin, bizlerden beklediginiz saygi, gibi!

* **Bize bizacik güvenin!** Bize serdestlik taslayin! Birakin oynayalin! Sirlarimizi koruyunuz!

* **Almanca öğrenin!** Herzaman tercümanlik yapmak istemiyoruz. Ve almanyada calisma imkaniniz olsun istiyonuz.

* **Kiz ve erkek, küçük yada büyük cocuklara ayni esitligi saglayin.**

* **Biz lere bazi seyleri sakin bir sekilde anlatabilmeniz icin. zamani ayirin.**

* **Biz lerer saygili olun, bizim sizlere gösterdigimic saygi gibi!**

*Saygi deger hükümdar
kral ve kraliceniz*

Förderer: Jugendnetz-berlin.de, Stadtteilmanagement Brunnenviertel (gefördert aus Mitteln d. Europ. Union (Europöischer Fonds f. regionale Entwicklung), der Bundesrepublik Deutschland und des Landes Berlin im Rahmen des Programms "Soziale Stadt"). Sponsoring: Die Schatztruhe, Faschingskönig)



Stadtteilmanagement
Brunnenviertel
Brunnenstraße

